

Dr. Abdullah Ali Mohammed Al-Eryani  
Assistance Professor of Applied Linguistics  
Mobile: 00967-773123564  
Email: [abderiann2002@gmail.com](mailto:abderiann2002@gmail.com)

---

### **Qualifications:**

---

- Ph. D. in Applied Linguistics from Panjab University, India, 2008.
- M.A in Linguistics From J.N.U, India, 2004.
- B.A. in English from Sana'a University, Yemen, 1998.

### **Administrative & Executive Positions:**

---

- (2015-2019)** - Head of the English & Translation Department, Al-Andalus University. Sana'a
  - Committee Member, Faculty of Languages, Yemen Academy for Graduate Studies. Sana'a
- (2019)** - Committee Member of The First Scientific Conference of Social Sciences & Humanities, March.
- (2018)** - Committee Member of The First Scientific Conference of Social Sciences & Humanities, February.
- (2014)** - Dean of the College of Languages, Al-Hadara University. Sana'a
- (2013)** - Dean of the College of Arts & Languages at Queen Araw University. Sana'a
- (2012)** - Vice Dean for the Faculty of Education, Tamar University
- (2011)** - Director of the English Language Center at Tamar University
- (2010)** - Editor of Tamar University Journal for Studies and Researches.
- (2009)** - Head of the English Department at the Faculty of Education, Tamar University

### **Teaching Experience:**

---

- (2017-2019)** – Teaching all courses in linguistics for BA students in different universities.
  - Teaching Discourse Analysis, Semantics and Pragmatics for MA students in UST and Yemen Academy
- (2016)** - Teaching (Morphology, Phonetics & Phonology, Semantics, Applied Linguistics) Tamar University.
  - Teaching (Semantics & Pragmatics) M.A. Program, University of Science and Technology
  - Teaching (Discourse Analysis & Research Methodology) M.A. Program, Yemen Academy for Graduate Studies.
  - Teaching (Semantic, Phonetics & Phonology, History of English Language, Applied Linguistics, Int. to Language, Research Methodology) Al-Andalus University.
  - Teaching (Problems in Translation, On Sight Translation, Electronic Tools for Translators) Al-Yemenia University.

- (2015) - Teaching (Semantic, Phonetics & Phonology, History of English Language, Applied Linguistics, Teaching Methods, Research Methodology) Al-Andalus University.  
 - Teaching (Morphology, Phonetics & Phonology, Semantics, Introduction to Language) Thamar University.
- (2014) - Teaching (English Writing, Applied Linguistics, Morphology, Phonetics & Phonology) Thamar University.  
 - Teaching (English Writing, Phonetics & Phonology, Int. to Translation) Al-Hadara University
- (2013) - Teaching (English Speaking, Technical Translation, Research Methodology, Phonetics & Phonology) Queen Arwa University.  
 - Teaching (Semantics, Applied Linguistics, Morphology, Phonetics & Phonology) Thamar University.
- (2012) - Teaching (Sociolinguistics) M.A. Program, Thamar University.  
 - Teaching (English for Specific Purposes) M.A. Program, Thamar University.  
 - Teaching (Discourse Analysis, Applied Linguistics, Semantics, Morphology) Thamar University
- (2009-2011)  
 - Teaching (Many courses in Linguistics and Applied Linguistics) Thamar University.

### **Publications:**

---

- (2017) - The Role of Pragmatics in Translation and the Pragmatic Problems and Difficulties Encounter Translators. Under publication. AWEJ.
- (2016) - Cultural Awareness and its Role in Pragmatic Competence, A study in EFL. Thamar University Journal for Studies and Research, Volume No.21, 2016.  
 - The Pragmatic Competence of the Yemeni EFL Learners in English. Al-Andalus University Journal for Research, Accepted for publication, Volume No. 9, 2016.
- (2010) - Towards effective communication: Developing the Extra-linguistic Abilities of the Yemeni EFL Learners. Thamar University Journal for Studies and Researches. Volume No. 11, 2010.
- (2007) - Refusal Strategies of the Yemeni Speakers of EFL. Asian EFL journal, June, 2007.

### **Academic Programs Designing & Specifications:**

---

- Designed the Academic Program of the (MA program) for the English and Translation Department, Andalus University, 2018.

- Designed the Academic Program of the (BA program) for the Translation Department, Al-Yemenia University, 2016
- Designed the Academic Program of the English and Translation Department, Andalus University, 2016.
- Designed and Specified the Academic Program of the Translation Department, Queen Arwa University, 2013.

### **Examining & Evaluating Dissertations:**

---

#### **External and Internal Examiner for more than 20 M.A. Dissertations such as:**

- Difficulties of Word Stress in English Faced by Students in English Department, Faculty of Education, Sana'a University. Faculty of Arts, Sana'a University.
- Coordination Compounds in English Language, A Morphological and Semantic Descriptive Study. English Department, Faculty of Languages, Sana'a University.
- Translation of the Holy Qur'an Meanings into English on the Light of Pragmatics. Al-Esra'a Chapter as a Model. Arabic Department, Faculty of Languages, Sana'a University.
- The Pragmatic Transfer of the Mother Tongue and its Relationship with the Linguistic Proficiency of the Yemeni Learners of English. Faculty of Education, Sana'a University.
- Comparative Stylistics Through the Translation of Qur'an Meanings. Arabic Department, Faculty of Languages, Sana'a University.
- Colloquial Translation: Problems and Issues. English Department, Faculty of Arts, Sana'a University.
- A Study of Adjacency Pairs in the Conversations of Sana'a University Students. English Department, Faculty of Languages, Sana'a University.

---

### **M.A Dissertations Supervision**

#### **Supervisor of many MA researches such as:**

- Subtitling Cultural Specific Terms IN English Movies into Arabic, Strategies and Problems. UST
  - Strategies of Translating the Qura'nic Cultural References into English. UST
  - Strategies of Translating Irony in Qura'n into English Language. UST
  - Translating Cultural Markers in (Things Fall Apart) Novel from English into Arabic. Andalus University
  - Political Diplomatic Tone in Presidential Inauguration of the USA President Donlad Trump: A CDA Analysis
-

- Discourse Analysis of the Translation of Pragmatic Aspects in Literary Texts. Yemen Academy
  - Maintaining Aesthetic Aspects in Literary Translation from English into Arabic. Yemen Academy for Graduate Studies, Sana'a
  - Strategies of Translating Deictic Expressions into English. Yemen Academy for Graduate Studies, Sana'a
-